

October 21, 2010

Le 21 octobre 2010

Coram: McLachlin C.J. and Abella and  
Cromwell JJ.

Coram : La juge en chef McLachlin et les  
juges Abella et Cromwell

**BETWEEN:**

**ENTRE :**

Imperial Tobacco Canada Limited

Imperial Tobacco Canada Limited

Applicant

Demanderesse

- and -

- et -

Her Majesty the Queen in Right of the  
province of New Brunswick

Sa Majesté la Reine du chef du  
Nouveau-Brunswick

Respondent

Intimée

**JUDGMENT**

**JUGEMENT**

The application for leave to appeal from the  
judgment of the Court of Appeal of New  
Brunswick, Number 93-09-CA, 2010  
NBCA 35, dated May 13, 2010 is dismissed  
with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt  
de la Cour d'appel du Nouveau-Brunswick,  
numéro 93-09-CA, 2010 NBCA 35, daté du  
13 mai 2010, est rejetée avec dépens.

J.S.C.C.  
J.C.S.C.